

Consignes de travail pouvant intervenir pour l'évaluation de l'expression écrite et de la compréhension

1) Schriftliche Kommunikation (expression écrite)

- Schreibe einen Beitrag zu ... → Ecris un texte sur le sujet ...
- Schreibe einen Brief/Leserbrief. → Ecris une lettre
- Bearbeite in deinem Brief die folgenden drei/vier Punkte ausführlich → Aborde dans ta lettre en détails les trois/quatre points suivants
- Du hast insgesamt 60 Minuten Zeit. → Tu as en tout 60 minutes

2) Leseverstehen (Compréhension écrite)

- Lies den Text → Lis le texte
- die Vorschläge 0 bis 6 / A bis H. → Les ITEM 0 à 6 / A à H
- die Sätze → les phrases
- die Kurztexte → les courts textes
- die Themen → les thèmes
- die Aufgaben → les exercices
- die Aussagen → les affirmations
- die Beschreibungen → les descriptions

- Was passt zusammen? → qu'est ce qui va ensemble ?
- Schreibe den richtigen Buchstaben in die rechte Spalte. → Note dans la colonne de droite la lettre qui convient
- Du kannst jeden Buchstaben nur einmal wählen. → chaque lettre ne peut être utilisée qu'une fois
- Zwei Buchstaben bleiben übrig. → Il restera 2 lettres
- Der Text hat fünf Lücken. → Le texte a 5 trous
- Setze aus der Wortliste (A-H) das richtige Wort in jede Lücke ein. → Insère dans les trous le mot de la liste (A-H) qui convient.
- Einige Wörter bleiben übrig. → Il restera des mots non utilisés
- Welches Wort passt in jede Lücke ein? → quel mot va dans le bon trou ?
- Schreibe den Buchstaben des Wortes (A-H) in die rechte Spalte. → Note la lettre dans la colonne de droite
- Kreuze bei jeder Aufgabe an: richtig oder falsch → Pour chaque proposition, coche vrai ou faux
- Kreuze bei jeder Aufgabe die richtige Lösung an → Pour chaque proposition, coche la bonne réponse.
- Wenn du den ganzen Text gelesen hast, wähle eine Überschrift aus. → Quand tu auras lu tout le texte, choisis le titre qui correspond
- Welche Überschrift passt am besten zum Text? Kreuze an. → Quel titre correspond le mieux au texte ? Coche.
- Lies die Texte und die Überschriften Was passt zusammen? → Lis les texte et les titres Qu'est ce qui va ensemble ?
- Notiere deine Lösungen zuerst auf den Aufgabenblättern. → Note d'abord tes réponses sur la fiche d'exercices
- Du hast insgesamt 60 Minuten Zeit, um die fünf Teile zu bearbeiten. → Tu as 60 minute en tout pour traiter les 5 parties
- Danach hast du 10 Minuten Zeit, um deine Lösungen auf das Antwortblatt zu übertragen. → Ensuite, tu as 10 minutes pour reporter tes réponses sur la fiche de réponse.

3) Hörverstehen (compréhension orale)

- Der Prüfungsteil Hörverstehen besteht aus fünf Teilen. → La partie compréhension orale est composée de 5 parties
 - Alle Arbeitsanweisungen und Pausen sind auf der CD enthalten. → Toutes les consignes et les pauses sont incluses dans le CD
 - In den Pausen sollst du die Aufgaben lösen. → Pendant les pauses réalise les exercices
 - Notiere deine Lösungen zuerst auf den Aufgabenblättern. → note d'abord tes réponses sur les fiches d'exercice
 - Nach dem Abspielen der CD hast du 10 Minuten Zeit, um deine Lösungen auf das Antwortblatt zu übertragen. → A la fin du CD, tu auras 10 minutes pour reporter tes réponses sur la fiche de réponses
-
- Du hörst jetzt Teil 1. → Tu écoutes la partie 1
 - Die Texte in Teil 1 und Teil 2 hörst du einmal → Tu entendras les textes des parties 1 et 2 seulement 1 fois
 - den Text in Teil 3 hörst du zweimal. → Tu entendras le texte de la partie 3 deux fois
 - Welches Bild passt? Kreuze beim Hören zu jeder Szene das richtige Bild (A oder B oder C) an. → Quelle image correspond ? Coche en écoutant la bonne image (A ou B ou C)
 - Sieh dir zuerst die Bilder an. Du hast dafür ... Sekunden Zeit. Regarde d'abord les images. Tu as... minutes pour cela
-
- Du hörst gleich ... Durchsagen in der Schule. → Tu vas entendre des annonces à l'école
 - Löse die Aufgaben beim Hören. → Note tes réponses en écoutant
 - Notiere beim Hören zu jedem Bericht den richtigen Buchstaben (A-H). → Note en écoutant les lettres correspondant aux discours (A-H)
 - Ein Buchstabe bleibt übrig. → Il restera une lettre non utilisée
 - Du hörst zuerst ein Beispiel. Das Beispiel hat den Buchstaben Z und die Nummer 0. → Tu écoutes d'abord un exemple. L'exemple a la lettre Z et le numéro 0
 - Die Lösung ist ... → La réponse est
 - Kreuze beim Hören bei jeder Aufgabe an: richtig oder falsch → Coche en écoutant vrai ou faux
 - Kreuze beim Hören bei jeder Aufgabe die richtige Lösung an. → Coche la bonne solution en écoutant
 - Danach hörst du das Interview/den Bericht/den Text noch einmal. → Ensuite tu réentendras l'interview, le témoignage, le texte encore une fois
 - Du hörst das Interview/den Bericht/den Text jetzt ein zweites Mal. → Tu écoutes l'interview, le témoignage, le texte une deuxième fois
 - Überprüfe nun deine Lösungen. → Vérifie maintenant tes réponses
 - Überprüfe beim Hören deine Lösungen. → Vérifie tes réponses en écoutant